VZN vyvesené na úradnej tabuli v meste Dobšiná dňa: 16. 11. 2011
VZN nadobúda účinnosť dňa: 30. 11. 2011

Mestské zastupiteľstvo v Dobšinej na základe § 6 zákona SNR č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov a zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o sociálnych službách“)
v y d á v a toto

V š e o b e c n e z á v ä z n é n a r i a d e n i e

č. 127/2011

o poskytovaní sociálnych služieb, úhradách, spôsobe určenia a platenia úhrad za sociálne služby poskytované mestom Dobšiná

Článok 1

Všeobecné ustanovenia

Toto všeobecne záväzné nariadenie upravuje spôsob určenia úhrady, výšku úhrady a spôsob platenia úhrady za sociálne služby poskytované mestom Dobšiná.
Mesto Dobšiná v súlade so zákonom o sociálnych službách poskytuje:

a) sociálne služby na riešenie nepriaznivej sociálnej situácie z dôvodu ťažkého zdravotného postihnutia, nepriaznivého zdravotného stavu alebo z dôvodu dovŕšenia dôchodkového veku:
   1. opatrovateľská služba
   2. zariadenie opatrovateľskej služby

b) podporné služby:
   1. odľahčovacia služba
   2. denné centrum

Konanie vo veci odkázanosti na sociálnu službu, podmienky poskytovania sociálnych služieb a povinnosti prijímateľov sociálnych služieb sú upravené v príslušných ustanoveniach zákona o sociálnych službách.

Článok 2

Sociálne služby na riešenie nepriaznivej sociálnej situácie z dôvodu ťažkého zdravotného postihnutia, nepriaznivého zdravotného stavu alebo z dôvodu dovŕšenia dôchodkového veku

§ 1
Opatrovateľská služba

1. Podmienkou poskytovania opatrovateľskej služby je právoplatné rozhodnutie o odkázanosti na poskytovanie sociálnej služby. Opatrovateľská služba je sociálna služba poskytovaná fyzickej osobe, ktorá má trvalý pobyt na území mesta Dobšiná a ktorá
   a) je odkázaná na pomoc inej fyzickej osoby a jej stupeň odkázanosti je najmenej II podľa prílohy číslo 3 zákona o sociálnych službách a
   b) je odkázaná na pomoc pri úkonoch sebaobsluhy, úkonoch starostlivosti o svoju domácnosť a základných sociálnych aktivitách podľa prílohy č. 4 zákona o sociálnych službách.

2. Opatrovateľskú službu nemožno poskytovať fyzickej osobe,
   a) ktorej sa poskytuje celoročná pobytová sociálna služba,
   b) ktorá je opatrovaná fyzickou osobou, ktorej sa poskytuje peňažný príspevok na opatrovanie podľa zákona č. 447/2008 Z. z. o peňažných príspevkoch na kompenzáciu ťažkého zdravotného postihnutia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v aktuálnom znení,
   c) ktorej sa poskytuje peňažný príspevok na osobnú asistenciu podľa zákona č. 447/2008 Z. z. o peňažných príspevkoch na kompenzáciu ťažkého zdravotného postihnutia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v aktuálnom znení,

d) ktorej je nariadená karanténa pre podozrenie z nákazy prenosnou chorobou a pri ochorení touto nákazou.

3. Ustanovenie odseku 2 písm. b) sa nepoužije, ak fyzickej osobe
   a) vykonávajúcej opatrovanie sa poskytuje ústavná zdravotná starostlivosť v zdravotníckom zariadení,
   b) vykonávajúcej opatrovanie sa poskytuje odľahčovacia služba,
   c) ktorá je opatrovaná fyzickou osobou, ktorej sa poskytuje peňažný príspevok na opatrovanie podľa zákona č. 447/2008 Z. z. o peňažných príspevkoch na kompenzáciu ťažkého zdravotného postihnutia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v aktuálnom znení sa poskytuje opatrovateľská služba v rozsahu najviac osem hodín mesačne.

4. Opatrovateľská služba sa poskytuje terénnou formou priamo v domácnosti prijímateľa sociálnej služby v pracovných dňoch.

§ 2
Výška a spôsob úhrady za opatrovateľskú službu

1. Výška úhrad za sebaobslužné úkony, úkony starostlivosti o domácnosť, základné sociálne aktivity a dohľad pri úkonoch sebaobsluhy, úkonoch starostlivosti o svoju domácnosť a pri vykonávaní základných sociálnych aktivít poskytovaných v rámci opatrovateľskej služby je uvedená v prílohe číslo 1 tohto všeobecne záväzného nariadenia.

2. Rozsah úkonov opatrovateľskej služby na základe lekárskej a sociálnej posudkovej činnosti určuje mesto Dobšiná v hodinách v zmluve o poskytovaní opatrovateľskej služby po dohode s prijímateľom sociálnej služby.

3. Podmienky poskytovania opatrovateľskej služby, rozsah úkonov opatrovateľskej služby, výšku a spôsob úhrady za opatrovateľskú službu upravuje zmluva o poskytovaní opatrovateľskej služby uzatvorená podľa § 74 zákona o sociálnych službách.

4. Úhrada za opatrovateľskú službu v kalendárnom mesiaci sa určí podľa skutočného rozsahu poskytovaných sebaobslužných úkonov, úkonov starostlivosti o svoju domácnosť, základných sociálnych aktivít a dohľadu ako súčet výšky úhrady za sebaobslužný úkon, úkon starostlivosti o svoju domácnosť, základné sociálne aktivity a dohľad v prepočte na 22 pracovných dní v mesiaci.

5. Úhradu za opatrovateľskú službu platí prijímateľ sociálnej služby za kalendárny mesiac, v ktorom sa opatrovateľská služba poskytla, najneskôr do 25. dňa nasledujúceho kalendárneho mesiaca poštovou poukážkou, bezhotovostným prevodom na účet mesta alebo v pokladni Mestského úradu Dobšiná.

§ 3
Poskytovanie sociálnej služby v zariadení opatrovateľskej služby

1. V zariadení opatrovateľskej služby sa poskytuje sociálna služba na určitý čas plnoletej fyzickej osobe, ktorá je odkázaná na pomoc inej fyzickej osoby podľa prílohy č. 3 zákona o sociálnych službách, ak jej nemožno poskytnúť opatrovateľskú službu.

2. Podmienkou poskytovania sociálnej služby v zariadení opatrovateľskej služby je právoplatné rozhodnutie o odkázanosti na poskytovanie sociálnej služby.

3. V Zariadení opatrovateľskej služby v Dobšinej sa poskytujú
   a) odborné činnosti :
      1. pomoc pri odkázanosti na pomoc inej fyzickej osoby,
      2. sociálne poradenstvo,
      3. sociálna rehabilitácia,
      4. ošetrovateľská starostlivosť
   b) obslužné činnosti:
      1. ubytovanie
      2. upratovanie, pranie, žehlenie a údržba bielizne a šatstva
   c) ďalšie činnosti
      1. utvárajú sa podmienky na prípravu stravy, výdaj stravy a výdaj potravín
      2. utvárajú sa podmienky na úschovu cenných vecí
      3. donáška stravy

§ 4
Výška a spôsob určenia úhrady za sociálnu službu v zariadení opatrovateľskej služby

1. Celková suma úhrady za sociálne služby v zariadení opatrovateľskej služby je súčtom úhrady za odborné, obslužné a ďalšie činnosti a za používanie vlastných elektrospotrebičov.

2. Prijímateľ sociálnej služby je povinný platiť úhradu za tieto činnosti:
   a) odborné činnosti – pomoc pri odkázanosti na pomoc inej fyzickej osoby
      -ošetrovateľská starostlivosť
   b) obslužné činnosti – ubytovanie
      - upratovanie, pranie, žehlenie a údržba šatstva a bielizne
   c) ďalšie činnosti - donáška stravy (donáška obeda, zabezpečenie nákupov potravín a ďalšieho spotrebného tovaru)
   d) za používanie vlastných elektrických spotrebičov – chladničky a televízneho prijímača priamo v izbe prijímateľa sociálnej služby.

3. Výška úhrady za pomoc pri odkázanosti na pomoc inej fyzickej osoby je stanovená podľa stupňa odkázanosti v tabuľke č. 1:

Tabuľka č. 1

Stupeň odkázanosti	**Úhrada prijímateľa sociálnej služby (EUR)**
II. stupeň	0,80/deň
III. stupeň	1,00/deň
IV. stupeň	1,20/deň
V. stupeň	1,40/deň
VI. stupeň	1,60/deň

4. Výška úhrady za ošetrovateľskú starostlivosť je stanovená na 0,50 eur/deň.

5. Výška úhrady za ubytovanie je stanovená na 0,60 eur/deň a lôžko. V tejto sadzbe sú zahrnuté výdavky za užívanie podlahovej plochy obytnej miestnosti, príslušenstva, spoločných priestorov, prevádzkového zariadenia obytnej miestnosti a príslušenstva spoločných priestorov a vecné plnenia spojené s bývaním.

6. Výška úhrady za upratovanie, pranie, žehlenie, údržbu šatstva a bielizne je stanovená na 0,25 eur/deň.

7. Výška úhrady za donášku jedla a zabezpečenie nákupov pre prijímateľa sociálnej služby, ktorému sa poskytuje sociálna služba v zariadení opatrovateľskej služby je 0,20 eur/deň.

8. Výška úhrady za odborné, obslužné a ďalšie činnosti poskytované v zariadení opatrovateľskej služby sa v kalendárnom mesiaci určuje ako tridsaťnásobok dennej úhrady.

9. Výška úhrady za používanie vlastnej chladničky v izbe prijímateľa sociálnej služby je 1,- euro/mesiac.

10. Výška úhrady za používanie vlastného televízneho prijímača v izbe prijímateľa sociálnej služby je 0,50 eur/mesiac.

11. Úhradu za sociálnu službu v zariadení opatrovateľskej služby platí prijímateľ sociálnej služby za kalendárny mesiac, v ktorom sa sociálna služba poskytla, najneskôr do 25. dňa nasledujúceho kalendárneho mesiaca poštovou poukážkou, bezhotovostným prevodom na účet mesta alebo v pokladni Mestského úradu Dobšiná.

12. Podmienky poskytovania sociálnych služieb v zariadení opatrovateľskej služby, výšku a spôsob úhrady za sociálne služby upravuje zmluva o poskytovaní sociálnej služby, uzatvorená podľa § 74 zákona o sociálnych službách.

Článok 3
Podporné služby

§ 5
Odľahčovacia služba

1. Odľahčovacia služba je sociálna služba poskytovaná fyzickej osobe, ktorá opatruje fyzickú osobu s ťažkým zdravotným postihnutím s trvalým pobytom v meste Dobšiná podľa zákona č. 447/2008 Z. z. o peňažných príspevkoch na kompenzáciu ťažkého zdravotného postihnutia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení, ktorou sa poskytuje alebo zabezpečuje fyzickej osobe s ťažkým zdravotným postihnutím sociálna služba počas obdobia, v ktorom fyzická osoba, ktorá opatruje, nemôže opatrovanie vykonávať.
2. Odľahčovacia služba sa poskytuje na celé dni, najviac 30 dní v kalendárnom roku.

3. Odľahčovacia služba môže byť fyzickej osobe poskytovaná formou:
   a) terénnej sociálnej služby
   b) pobytovej sociálnej služby

4. Podmienkou odkázanosti fyzickej osoby s ťažkým zdravotným postihnutím pre účely poskytovania odľahčovacej služby je posudok vydaný príslušným úradom práce, sociálnych vecí a rodiny, na základe ktorého je fyzická osoba odkázaná na opatrovanie.

5. Fyzická osoba podáva mestu Dobšiná písomnú žiadosť o poskytovanie odľahčovacej služby v dostatočnom predstihu, minimálne dva týždne vopred.

§ 6
Výška a spôsob úhrady za odľahčovaciu službu

1. Prijímateľ sociálnej služby je povinný platiť úhradu za poskytovanú odľahčovaciu službu v sume určenej poskytovateľom sociálnej služby v súlade s týmto všeobecne záväzným nariadením.

2. V prípade, že odľahčovacia služba je fyzickej osobe poskytovaná formou opatrovateľskej služby, spôsob a výška úhrady sa určí podľa § 2 tohto všeobecne záväzného nariadenia.

3. V prípade, že odľahčovacia služba je fyzickej osobe poskytovaná formou pobytovou v zariadení opatrovateľskej služby, spôsob a výška úhrady sa určí podľa § 4 tohto všeobecne záväzného nariadenia.

4. Podmienky poskytovania odľahčovacej služby, výšku a spôsob úhrady za túto sociálnu službu upravuje zmluva o poskytovaní sociálnej služby uzatvorená podľa § 74 zákona o sociálnych službách.

§ 7
Poskytovanie sociálnej služby v dennom centre

1. V dennom centre sa poskytuje sociálna služba bezplatne počas dňa fyzickej osobe s trvalým pobytom v meste Dobšiná, ktorá dovŕšila dôchodkový vek, fyzickej osobe s ťažkým zdravotným postihnutím alebo nepriaznivým zdravotným stavom, rodičovi s dieťaťom alebo starému rodičovi s vnukom alebo vnučkou.

2. V dennom centre sa najmä:
   a) poskytuje sociálne poradenstvo
   b) zabezpečuje záujmová činnosť

3. Táto sociálna služba sa poskytuje v Dennom centre na Jarkovej ulici č. 370 v Dobšinej.

§ 8
Spoločné a záverečné ustanovenia

1. Ak toto všeobecne záväzné nariadenie neobsahuje podrobnejšiu úpravu, použije sa primerane zákon o sociálnych službách v aktuálnom znení, zákon č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v aktuálnom znení, zákon č. 36/2005 Z. z. o rodine v aktuálnom znení a zákon č. 601/2003 Z. z. o životnom minime v aktuálnom znení.

2. Toto všeobecne záväzné nariadenie bolo schválené Mestským zastupiteľstvom v Dobšinej dňa 15. 11. 2011 uznesením č.: 138-15/XI-2011-MsZ

3. Zmeny a doplnenia tohto VZN možno vykonať iba dodatkom, schváleným uznesením MsZ v Dobšinej.

4. Všeobecne záväzné nariadenie č. 127/2011 nadobúda účinnosť pätnástym dňom od vyvesenia. Týmto dňom sa zároveň ruší platnosť VZN č.107/2008 o poskytovaní starostlivosti v Zariadení opatrovateľskej služby v Dobšinej a o spôsobe určenia úhrady, výške úhrady a spôsobe platenia úhrady za služby spojené s poskytovaním starostlivosti v Zariadení opatrovateľskej služby v Dobšinej a VZN č. 81/2003 o opatrovateľskej službe v meste Dobšiná.

Karol H o r n í k, v. r.
primátor mesta

Príloha č. 1
k VZN č. 127/2011

Výška úhrady za sebaobslužné úkony, úkony starostlivosti o svoju domácnosť, základné sociálne aktivity a dohľad poskytované v rámci opatrovateľskej služby v meste Dobšiná

SEBAOBSLUŽNÉ ÚKONY	**Úhrada v eurách**
1. ***Hygiena*** Osobná hygiena: hygienická starostlivosť o jednotlivé časti tela: ruky, tvár, zuby, nechty (holenie, česanie, umývanie, make-up, odličovanie, strihanie nechtov na rukách a nohách, aplikácia krémov, mastí, príp. medikamentov). Celkový kúpeľ: hygienická starostlivosť o celé telo vo vani, príp. v sprche s umytím vlasov.	***0,20 /deň***
2. ***Stravovanie a dodržiavanie pitného režimu*** Porciovanie stravy, obsluha (prinesenie stravy a nápoja na dosah klienta), kŕmenie a pomoc pri pití.	***0,15/deň***
3. ***Vyprázdňovanie močového mechúra a hrubého čreva*** Sprievod na toaletu, pomoc pri vyzliekaní, obliekaní, účelná očista po toalete, sprievod z toalety , podanie podložnej misy, močovej fľaše s jej následným očistením, ochrana osobnej a posteľnej bielizne pred znečistením (nasadenie a výmena plienky).	***0,20/deň***
4. ***Obliekanie, vyzliekanie*** Výber oblečenia, rozpoznanie jeho správneho vrstvenia a farieb, obliekanie, obúvanie, vyzliekanie, vyzúvanie.	***0,10/deň***
5. ***Mobilita, motorika*** Sprievod pri chôdzi (chôdza po rovine, po schodoch), pomoc pri vstávaní z lôžka, pomoc pri líhaní na lôžko, polohovanie, pomoc pri manipulácii s predmetmi (napr. pri uchopení lyžičky, zapínaní gombíkov), obsluha a premiestňovanie predmetov dennej potreby.	***0,16/deň***

ÚKONY STAROSTLIVOSTI O SVOJU DOMÁCNOSŤ	
1. Nákup potravín a iného drobného spotrebného tovaru	***0,30/deň***
2. Príprava jedla, varenie, zohrievanie jedla	***0,40/deň***
3. Donáška jedla do domu	***0,10/deň***
4. Umytie riadu	***0,10/deň***
5. Bežné upratovanie v domácnosti (raz týždenne – 4x za mesiac)	***1,00/deň***
6. Obsluha bežných domácich spotrebičov	***0,05/deň***
7. Starostlivosť o bielizeň (pranie, žehlenie)	***0,16/kg***
8. Starostlivosť o lôžko	***0,05/deň***
9. Vynášanie drobného odpadu do zbernej smetnej nádoby	***0,05/deň***
10. Donáška uhlia, dreva, vynesenie popola, donáška vody, kúrenie vo vykurovacích telesách a ich čistenie	***0,30/deň***

11. Ďalšie jednoduché úkony spojené s prevádzkou a udržiavaním domácnosti (administratívne úkony spojené s vedením domácnosti, úhrada platieb, a pod.) ***0,10/deň***

ZÁKLADNÉ SOCIÁLNE AKTIVITY

1. Sprievod na lekárske vyšetrenie, na vybavenie úradných záležitostí, pri záujmových činnostiach ***0,16/deň***
2. Predčítanie pre fyzickú osobu, ktorá je nevidiaca alebo prakticky nevidiaca najmä pri vybavovaní úradných záležitostí, pri vybavovaní úradnej a osobnej korešpondencie a pri nakupovaní ***bez úhrady***
3. Tlmočenie pre fyzickú osobu, ktorá je nepočujúca alebo pre fyzickú osobu, ktorá má ťažkú obojstrannú nedoslýchavosť, najmä pri vybavovaní úradných záležitostí, návšteve lekára, pri záujmových činnostiach. ***bez úhrady***

DOHĽAD PRI ÚKONOCH SEBAOBSLUHY, ÚKONOCH STAROSTLIVOSTI O SVOJU DOMÁCNOSŤ A PRI VYKONÁVANÍ ZÁKLADNÝCH SOCIÁLNYCH AKTIVÍT

1. Potreba dohľadu v určenom čase ***0,20/hodinu***
2. Potreba nepretržitého dohľadu ***0,20/hodinu***